

元気安心 ワークロード

ひらつか



湘南ベルマーレの選手たちが、目の前で入場してきた。僕たちはタオルマフラーを高く掲げ、声の限り、応援歌を歌う。プロ選手とサポーターがスタジアムで一体となる、生の観戦ならではの貴重な瞬間だ……。

スポーツ観戦の楽しさを子どもたちにも体験してもらうため、市は無料観戦できる「ドリームパスポート」を市内の全小学生約1万4000人に配った。

家族みんなでスポーツ観戦すれば、心豊かな家族に、そして元気な平塚市につながるはずだ。

◀平成25年度当初予算の概要は2面へ

目次

1～3面…**特集**平成25年度当初予算の概要
4～7面…募集・お知らせ・健康と福祉・スポーツ・「子どもの健康」「お知らせ掲示板」

8面…「写真リポート」「市長こらむ」「減災ノススメ」「4月納期の手数料」「がんばれ湘南ベルマーレ」

広報ひらつか電子書籍版 検索

◎発行/平塚市 ◎編集/秘書広報課
〒254-8686 神奈川県平塚市浅間町9番1号
tel 0463-23-1111 fax 0463-23-9467
<http://www.city.hiratsuka.kanagawa.jp/>

一般会計 歳入(財源別) 826億6,000万円

市 税	417億8,442万円 (50.5%)	自主財源
前年度繰越金、 使用料・手数料など	70億6,538万円 (8.6%)	
諸収入	47億3,564万円 (5.7%)	
地方譲与税、各種交付 金、地方交付税など	51億8,200万円 (6.3%)	
国庫支出金	110億8,067万円 (13.4%)	依存財源
県支出金	47億7,259万円 (5.8%)	
市 債	80億3,930万円 (9.7%)	

※図表中の金額は、表示単位未満で四捨五入して1万円単位にしています。

一般会計 歳出(性質別) 826億6,000万円

人件費	152億7,802万円 (18.5%)	義務的経費
扶助費	202億8,986万円 (24.5%)	
公債費	51億6,683万円 (6.3%)	投資的経費
普通建設 事業費	105億5,857万円 (12.8%)	
物件費	109億5,633万円 (13.3%)	その他
補助費等	57億4,255万円 (7.0%)	
維持補修費	13億4,902万円 (1.6%)	
繰出金、積立金、 予備費	101億4,367万円 (12.2%)	
投資及び出資金、貸付金	31億7,515万円 (3.8%)	

特集

平成25年度 当初予算

子育てや防災に重点
地域経済活性化も目指す

平成25年度のまちづくりに向けた当初予算が成立しました。一般会計は826億6000万円、前年度に比べ、57億4000万円(6.5%)減りました。過去最大であった前年度の平成24年度に次ぐ予算規模です。予算資料は、本庁舎1階の市政情報コーナーのほか、市ウェブなどでもご覧いただけます。

問 財政課 ☎21-8765

一般会計

歳入

市税収入のうち、法人市民税が5541万円(1.7%)減る見込みのほか、固定資産税も1億5766万円(0.8%)減る見込みです。一方、個人市民税の見込みは税制改正などにより4億5742万円(3.1%)増えるほか、市たばこ税も制度の改正により1億7260万円(10.2%)増える見込みです。市税全体では4億3664万円(1.1%)増える見込みです。しかし、リーマンショック直後の平成21年度と比較すると約23億円下回り、いまだに厳しい財政状況に変わりはありません。地方交付税は6000万円(4.8%)増える見込みです。国庫支出金は障がい者の日常生活支援の充実などの増加

歳出

義務的経費(0.5%増) 人件費は、特別職給与や管理職手当を引き続き削減したことなどにより、2億5100万円(1.6%)減る見込みです。扶助費は、障がい者福祉関連で3億9462万円(8.8%)増え、全体では2億5945万円(1.3%)増える見込みです。また、公債費も1億8527万円(3.7%)増え、義務的経費の総額では1

億9372万円(0.5%)増える見込みです。歳出総額に占める義務的経費の割合は49.3%で、2年連続で50%を下回りました。投資的経費(38.4%減) 次期環境事業センターの整備費用の減少により、65億9028万円(38.4%)減る見込みです。全体では、新庁舎の建設などにより、2年連続で100億円を超えます。市債現在高 平成25年度末の市債現在高は534億2065万円(市民1人当たり20万6396円)で、平成24年度に比べ36億950万円増える見込みです。平成25年度末の特別会計と病院事業会計を含む市全体の市債現在高は1117億2177万円(市民1人当たり43万1648円)で、平成24年度末より15億8808万円増える見込みです。市債発行額は、次期環境事業センターの整備費用の減少などにより、22億円(21.5%)

減りました。基金 年度間の財源の不均衡を調整するために、積み立てている「普通貯金」が財政調整基金です。平成25年度当初予算の編成では、平成24年度に比べ2億4000万円少ない、2億3000万円の取り崩しを見込みます。平成25年度末の現在高は62億5945万円となる見込みです。庁舎建設基金は、新庁舎の建設費のため、27億9315万円取り崩す見込みです。一般会計の基金全体の取り崩しは、前年度に比べ8億3265万円減りました。市全体の基金の平成25年度末現在高は178億3320万円(市民1人当たり6万8900円)になる見込みです。

特別会計

法律で定められた特定の収入を使って特定の事業をす



三つの大型事業

- 新庁舎建設事業 55億5,094万円**
地上8階の高層棟を造るための1期工事などを進めています(上写真)。
- 次期環境事業センター整備事業 20億3,490万円**
供用開始に向けて試運転を始め、10月から本稼働します。
- 市民病院整備事業 9億3,640万円**
既存棟(救急棟・管理棟・院内保育所)の解体工事と、新棟の建設工事に着手します。

広報番組 ひらつかビジョン

市政の動きやまちの話題を紹介し、その課題などを考える映像番組です。5月毎週土曜日午後7時30分～45分、毎週日曜日午後1時45分～2時。SCN湘南チャンネル。初回の4日(土)は「平成25年度平塚市の取り組み」と題して放映します。ウェブ(<http://www.youtube.com/user/kohohiratsuka>)でもご覧いただけます。市ウェブでも案内します。

問 秘書広報課 ☎21-8761

主な事業は

地域経済の先行きは不透明で、市税収入の大幅な増加が見込めない状況です。平成25年度も引き続き、「安心・安全への対応」「地域経済の活性化」などを中心とした事業を展開します。

新 は新規事業 拡 は拡充事業

安心・安全への対応

子育て環境の整備

新 公立園幼保一元化推進事業 637万円
 港幼稚園と須賀保育園の機能を一元化する(仮称「港区認定こども園」)を整備し、待機児童の解消を進めます。

新 特別保育拡充事業 1202万円
 病気の回復期にある児童の保育を行う施設(写真)への補助で、保護者の子育てと就労の両立を支援します。



教育環境の整備

新 スクールソーシャルワーカー派遣事業 255万円
 社会福祉に関する専門的な知識や技

用語解説

● 自主財源比率

市税や使用料など、市の自主的な収入が歳入全体に占める割合。

● 義務的経費

歳入の状況に関わらず支出が必要な経費①職員の給与などに使う人件費②生活保護費や児童福祉費などの扶助費③市の借金(市債)の返済に充てる公債費の合計。

● 投資的経費

道路や橋・公園・学校など、多くの人々が長期間利用できる施設などの整備に必要な費用。

● 市債

道路など多額の費用が必要だが、長期間利用できる施設を整備する場合や、自治体の財源が足りなくなったとき(臨時財政対策債)に、国や金融機関などから借り入れる、いわば、市の「借金」。

事業仕分けの結果を、予算編成に反映

平成24年8月に実施した事業仕分けの判定結果を踏まえ、4事業を廃止しました。

各事業の見直し結果の詳細は、市ウェブでもご覧いただけます。

☎ 企画政策課 ☎21-8797

● 高齢福祉関連2事業(老人入浴サービス事業、老人理療助成事業)

利用者数や費用対効果などから、事業を見直しました。今後は、超高齢社会に対応して、介護予防や見守りの充実、成年後見制度などの権利擁護の体制強化を進めます。

● 住民実態調査事業

従来のような調査は廃止し、市民意識の変化や施策の立案に必要な情報収集を目的とした調査を実施します。

● 剪定枝資源化事業

一定の検証結果が得られたことなどから、廃止します。検証結果を基に、剪定枝の資源化の啓発と取り組みを進めます。

術などを持つ専門職員を、小・中学校に派遣します。

拡 サン・サンスタッフ派遣事業 7484万円
 サン・サンスタッフ(学習支援補助員)を100人体制に増員し、学習活動の環境向上と充実を図ります。

新 小・中学校校舎大規模改修事業 3億2274万円
 老朽化した校舎の外壁・屋上防水・トイレの改修・照明器具の更新を進めます(8面「市長こらむ」参照)。

拡 小・中学校施設管理事業 1375万円
 小学校14校・中学校10校で、和式トイレの洋式化を進めます。

新 総合公園管理運営事業 1380万円
 プロスポーツの試合が見られる「ドリームパスポート」を市内の全小学生に配ります(8面「写真リポート」参照)。

拡 地区公民館整備事業 8838万円
 平成26年度の完成を目指し、大野公民館の建て替えを進めます。

高年齢者施策の充実

新 高齢者生活支援事業 2295万円
 65歳以上の単身高齢者らの見守りシステムを導入。徘徊の恐れのある方の居場所を確認できる携帯電話や、安全確認と健康増進を兼ねた通話機能付き歩数計の貸し出しなども始めます。

拡 介護老人福祉施設整備費等助成事業 1億3260万円
 介護老人福祉施設への入所待機者を解消するため、特別養護老人ホームの整備費の一部を補助します。

防災・災害、救急・救命の充実

新 管渠施設維持管理事業 4200万円
 黒部丘水門(写真)の開閉を遠隔操作により自動化し、水位測定用の監視カメラを設置します。

拡 災害用備蓄拡充事業 5839万円
 指定避難所に、資機材・食糧・生活必需品などを備蓄します。また、屋外の防災備蓄倉庫が未整備の避難所に、防災倉庫の整備を進めます。

拡 風水害対策事業 336万円
 局地的な大雨などの気象情報などを迅速に提供するため、防災気象情報システムに河川の水位予測機能などを付けます。

拡 建物の耐震性向上促進事業 3717万円
 木造住宅の耐震診断と耐震改修、分譲マンションの耐震診断と耐震シェルター設置に対する支援を進めます。

新 消防署出張所等整備事業 125万円
 消防活動拠点の充実のため、老朽化の著しい消防署神田出張所の整備に着手します。

拡 消防救急無線デジタル化事業 1777万円
 大磯町、二宮町と消防指令業務の共同運用開始を目指し、消防救急無線の



地域経済の活性化

● 産業振興事業 159万円

中小企業に、中小企業診断士らの専門家を派遣します(4面参照)。

● 起業家支援事業 279万円

起業に関する勉強会やビジネスコンテストなどを実施します。

● 中小企業金融支援事業 15億4598万円

融資制度預託金を増額します。

環境負荷の低減

● 新エネルギー普及推進事業 120万円

家庭用燃料電池(エネファーム)を、市民が購入する場合に助成します。

都市基盤整備

● 新下水道管路耐震長寿命化対策事業 1億5630万円

下水道管の長寿命化や、緊急輸送路に指定されている国道1号の下水道管とマンホールの耐震化を進めます。

● 拡幹線道路整備事業 2億4125万円

真土・金目線、吉沢・土屋線、河内・公所線の道路拡幅などを進めます。



右折帯が設置される真土小学校入口交差点

特別会計	748億1,200万円
競輪事業	182億6,100万円
国民健康保険事業	295億800万円
下水道事業	90億2,200万円
水産物地方卸売市場事業	1,400万円
介護保険事業	148億800万円
農業集落排水事業	7億100万円
後期高齢者医療事業	24億9,800万円
病院事業会計	140億7,900万円

病院事業会計

病院事業会計は、施設整備のため、15億5400万円(12・4割)増える見込みです。

市民1人当たりの予算

一般会計の主な歳入・目的別歳出を、市の人口258,826人(平成25年3月1日現在)で割った金額です。

市税は、歳入のおよそ半分(50.5%)を占めています。また、福祉の充実などのための民生費は、歳出の40.0%を占めています。

歳入	319,365円	歳出	319,365円
市税	納めていただいた税金 161,438円	消防費	消防や救急活動など 11,045円
国県支出金	国や県からの補助金など 61,251円	教育費	学校や公民館の運営など 25,261円
その他	国などから借り入れたお金 31,061円	公債費	国などから借りたお金の返済 19,963円
	使用料や手数料など 65,615円	その他	産業の振興や議会の運営など 19,232円
総務費	情報化の推進や防災対策など 46,420円	衛生費	ごみの収集や医療の充実など 33,018円
民生費	福祉の充実など 127,810円	土木費	道路や公園の整備など 36,616円

グリーンウェーブひらつか2013 第40回平塚市緑化まつり

4月28日(日)
・29日(祝)
総合公園



第40回を記念して、花菜ガーデン(寺田縄496-1)の春イベントと同時開催します。両会場を往復する無料シャトルバスの運行や花菜ガーデン入場料の割引、スタンラリーなどがあります。ほかにも、市内で生産した花で彩られた「花の家」の展示や、第40回を記念したパネルの展示などもします。

- 植木市・花市 午前9時～午後5時。
- 園芸を楽しむ相談コーナー 午前10時～午後3時。
- ハンギングバスケット講習会 ペットボトルで作ります。午前10時～正午と午後1時～4時。500円。
- パークゴルフゲーム 午前9時30分と午後1時30分。
- ミニ機関車試乗会(雨天中止) 午前10時～正午と午後1時～4時。
- 野鳥観察ツアー 28日(日)のみ。午前10時30分・午後1時30分。
- 樹木探検ツアー 29日(祝)のみ。午前10時・11時30分、午後2時。
- 花菜ガーデン連携シャトルバス 総合公園発は午前10時45分～午後3時15分に4本、花菜ガーデン発は午前10時～午後4時に5本運行。

☎ みどり公園・水辺課 ☎21-9852

募 集

みんなのまち情報宅配便

市の職員が出向き、10人以上の市民グループなどに市の取り組みの説明や意見交換を行います。会場は、グループで用意してください。

☎ 開催希望日の2週間前までに、協働推進課 ☎21-9618 FAX 21-9756へ。

市営住宅運営審議会の委員

市営住宅行政に、市民の皆さんの意見を反映させます。1人(選考)。任期は7月1日から2年間。次の条件を全て満たす方①市内に1年以上在住で、公営住宅に入居して

いない②7月1日時点で、高校生を除く18～75歳③平日に年2回程度開く会議に出席できる④市のほかの審議会などの委員になっていない、など。

次世代育成支援行動計画の進捗状況にご意見を

「次世代育成支援対策推進法」に基づき、平成22年3月に行動計画を策定しました。毎年度、各事業の現状分析や

課題などを抽出し、翌年度の計画事業に反映しています。計画の進捗状況は4月24日(水)から、本庁舎1階市政情報コーナーや公民館、市ウェブなどで閲覧できます。

必要事項・意見を、郵送・ファクス・メールまたは直接

5月23日(木)までに本庁舎1階の保育課 ☎21-9842 FAX 0120-704589 へ。ikuka@city.hiratsuka.jp

下水道運営審議会の委員

下水道の使用料や運営管理について、利用者の目線で提言しませんか。

2人(選考)。任期は7月1日から2年間。次の条件を全て満たす方①市内に1年以上

景観重要樹木の推薦を

地域のシンボルで、景観の形成に大切な役割を果たしている樹木を推薦してください。市内では、総合公園にあるメタセコイアの並木(写真)が指定されています。



企業の製品開発や人材育成などを支援します

中小企業診断士らを派遣して、自社の技術を生かした製品開発力の向上や、効果的な売り込みができる技術の取得

を支援します。市内で製造業を営む中小企業で、10月と平成26年3月に予定している中間発表と成果発表に参加できる事業所、3～5社程度。

松風町2-10の平塚商工会議所 ☎22-2512のウェブまたは同会議所などにある申込用紙を直接、5月2日(木)までに同会議所へ。

中央公民館。高校生を除く18歳以上の方、各40人(抽選)。

①日本の芸能とユーラシアの芸能比較 それぞれの芸能の特徴や歴史など。5月16日、9月26日の木曜日、全8回、午後2時～4時。

②戦争と文学 戦争に関する日本の文学作品の特徴や文学的表現など。5月24日～8月9日の金曜日、全7回、午後2時～4時。

③沖縄入門講座2 昨年度に開催した同講座の第2弾。独自の文化が形成された沖縄の文化や歴史など。5月21日、7月23日の火曜日、全7回、午後2時～4時。

講座名(はがき1枚につき1講座)・必要事項を、はがきまたは直接、5月5日(祝)までに〒254-0047 追分1-20 中央公民館 ☎34-2111へ。

森の新緑祭

草団子焼きやサツマイモの苗植えなどをします。5月18日(土)午前10時～午後2時。雨天の場合は19日(日)に延期。びわ青少年の家(土屋2710-1)。市内、

応募方法

- ☎ 必要事項とある場合、郵便番号・住所(氏名(ふりがな)・電話番号)をご記入ください。
- 市役所への郵便物は、〒254-8686 平塚市役所〇〇課で届きます。
- 募集開始日の記載がない場合、4月22日(月)午前8時30分から受け付けます。
- メールの応募の場合、以下にcity.hiratsuka.kana@city.hiratsuka.jpを付けてください。

記入例

● イベント名
● 郵便番号
● 住所
● 全員の氏名
● 電話番号
● その他の事項

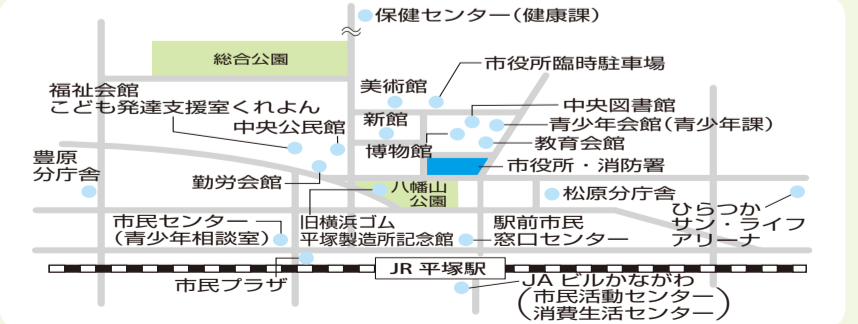
氏名 _____

住所 _____

〒 _____

☎ _____

メールに送る場合は、宛先を city.hiratsuka.kana@city.hiratsuka.jp としてください。



木造閻魔王坐像を市指定重要文化財に

妙楽寺(田村5-13-2)が所有する木造閻魔王坐像を2月20日に、市指定重要文化財に指定しました。中世彫刻の影響が残る近世早期の作品で、高さ99・6センチの本格的な像です。閻魔王像の基準作例として、県内でも珍しい像です。6月15日(土)午前9時～午後4時に、一般公開します。



☎ 社会教育課 ☎35-8124

市の職員を募集します

平塚を良くしたいという気持ちと、チャレンジ精神がある方の応募をお待ちしています。

受験資格などの詳細は、募集案内や市ウェブをご覧ください。

10月1日採用予定

- ①一般事務A10人②一般事務C(精神保健福祉士)1人③土木技師3人④歯科衛生士1人⑤保育士2人。

平成26年4月1日採用予定

- ⑥一般事務A20人⑦一般事務B(社会福祉士)2人⑧土木技師2人⑨保育士2人。

対象は①昭和63年4月2日～平成3年4月1日②④昭和58年4月2日以降③昭和58年4月2日～平成3年4月1日⑤昭和63年4月2日～平成5年4月1日⑥昭和63年4月2日～平成4年4月1日⑦⑧昭和58年4月2日～平成4年4月1日⑨昭和63年4月2日～平成6年4月1日、の生まれの方。

☎ 本庁舎3階の職員課 ☎21-8762や市ウェブなどにある受験申込書を郵送で、4月17日(水)～26日(金)に同課へ(26日消印有効)。

①水彩絵の具で遊ぼう
水彩絵の具のさまざまな技法を体験します。5月18日(土)午後1時30分～4時30分。小学校5年生以上の方12人(抽選)。1500円。

②絹谷幸二のパワー絵画塾
5月25日(土)午後1時30分～4時。画家の絹谷さんと一緒に開催中の展覧会を見学し、水彩絵の具による色の表現を楽しみます。小・中学生20人(抽選)。小学校3年生以下は保護者同伴。300円。

③「いわしフリッター」料理教室
相模湾のいわしと地元野菜を使った洋風てんぷら「いわしフリッター」を作ります。午前10時～午後1時。各公民館。各20人(先着順)。800円。

④5月23日(木)城島(小鍋島271-1)⑤7月25日(木)旭北(河内40)⑥9月5日(木)富士見(中里11-21)。

☎ 実施日の1カ月前から、平塚市観光協会 ☎20-5110へ。

⑦成人式実行委員
平成26年成人式を企画・立案します。5月下旬から月1回程度、活動します。

市内在住で、平成26年成人式の対象者(平成5年4月2日～平成6年4月1日生まれ)、10人程度(選考)。

☎ 4月30日(火)までに青年課 ☎32-7029へ。

⑧遺跡の世界を身近に体験
埋蔵文化財調査事務所(寺田縄43-1)では、万田貝塚から出土した縄文土器などを展示しています。本物の土器に触れることもできます。見学を希望する方は、同事務所にご連絡ください。

☎ 埋蔵文化財調査事務所 ☎59-3981

⑨モーニング囲碁入門教室
5月16日～8月1日の木曜日、全12回、午前10時～正午。市民センター。日程の6割以上に参加できる、囲碁を全く知らない方20人(先着順)。5000円(高校生以下2500円)。

☎ 必要事項・年齢を、文化スポーツまちづくり振興財団文化事業課 ☎32-2237へ。

⑩生きがい事業団 野菜作り教室
プリンターでトマトなどの夏野菜を作ります。5月17日(金)・7月19日(金)の全2回、午後1時30分～2時30分。

☎ 254-0073 西八幡1-3-2 2335へ。

⑪大気汚染の情報を発信
4～10月は、光化学スモッグ緊急時措置の実施期間です。市では、光化学スモッグ注意報などが発令された場合に、次の方法で市民の皆さんへお知らせします。

①防災行政用無線②ほっとメールひらつか③ケーブルテレビL字放送④環境保全課のウェブ⑤学校関係などの緊急連絡網。

また、微小粒子状物質(PM2.5)についても、神奈川県

⑫環境保全課 ☎21-9764
⑬消防車両の寄贈など
小型動力ポンプ付軽消防自動車1台(写真)が、日本損害保険協会から市消防団に寄贈されました。消防団本部(浅間町9-1)に配備し、七夕まつりの会場など道路が狭い場所でも活用します。

また、神田出張所(横内1018)で災害対応特殊化学消防ポンプ自動車1台・消防ポンプ自動車1台を、旭出張

⑭湘南ひらつかふれあいマーケット 朝市
地産の魚・野菜などの販売やダンベル体操をします。来場者の皆さんと懐かしい曲を歌う歌声朝市を午前7時40分ごろから開催します。

4月21日(日)午前7時～8時30分。小雨決行。総合公園南駐車場。

☎ 産業振興課 ☎21-9758・当日の午前6時～8時30分は開催本部 ☎090-3215-0106へ。

⑮勤労者のための生活資金融資制度
市が金融機関と提携して、低利で融資します。

市内在住・在勤の勤労者。貸付限度額は30万円。返済期間は10年以内。育児・介護休



⑯楽しいデキシージャズの世界
「ジャズの最初の形態」とも言われる、クラシックジャズの演奏を楽しみませんか。外山善雄とデキシージャズが出演します。

6月22日(土)午後2時開演。中央公民館。2000円

☎ 782-2831

⑰城山ダムの洪水対応訓練
4月26日(金)に、相模川周辺の警備施設でスピーカーで放送したり、サイレンを鳴らしたりします。

ダムゲートからの放流はしませんので、実際の災害と間違えないようにしてください。

☎ 城山ダム管理事務所 ☎042-782-2831

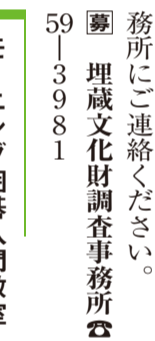
⑱パブリックコメントの実施予定
まちづくりに関する重要な政策などを策定する時に、事前にその案を市民の皆さんに公表し、意見を募ります。その後、意見と意見に対する市の考え方を公表します。

平成25年度は、下表の案件を予定しています。事業計画案の進行によっては、年度内に実施されない場合もあります。詳しくは、各担当課にお問い合わせください。

☎ 企画政策課 ☎21-8760

⑳平塚競輪「湘南ダービー」GIII
5月3日(祝)～6日(休)、午前9時45分開門。開催中の4日(祝)にはウルトラマンゼロショー(写真)、6日(休)には浅香唯スペシャルライブなど、さまざまなイベントも開催します。詳しくは、競輪場のウェブをご覧ください。

☎ 事業課 ☎21-3935



⑳中央労働金庫平塚支店 ☎23-2511
振興財団文化事業課 ☎32-237

⑳文化スポーツまちづくり
振興財団文化事業課 ☎32-237

⑳文化スポーツまちづくり
振興財団文化事業課 ☎32-237

⑳文化スポーツまちづくり
振興財団文化事業課 ☎32-237

⑳文化スポーツまちづくり
振興財団文化事業課 ☎32-237

⑳文化スポーツまちづくり
振興財団文化事業課 ☎32-237

担当	種別	案件
企画政策課	新規	平塚市総合計画平成26年度版実施計画(素案)
企画政策課	改定	ひらつか協働経営プラン2014(素案)
福祉総務課	改定	平塚市地域福祉計画(第3期)(素案)
保育課	改定	平塚市次世代育成支援行動計画進捗状況(4面参照)
環境施設課	新規	平塚市余熱利用施設基本計画(案)
交通政策課	改定	平塚市バリアフリー基本構想(素案)
みどり公園・水辺課	新規	湘南海岸公園再整備計画



軽度生活援助の変更

日常生活の軽度な作業を支援する軽度生活援助事業が4月から、二つの事業に変わります。各地区の高齢者よろず相談センターまたは担当ケアマネジャーが受け付けます。利用回数に制限があります。

①軽作業代行 2時間で作業が終わる程度の非日常的な掃除、機械を使わない草むしり、枝払い(介護保険の給付対象となるものを除く)。65歳以上の在宅高齢者世帯で、別居



健康と福祉

する親族らの協力が得られず、作業が困難な市県民税非課税世帯の高齢者。作業員は2人まで。作業員1人で1時間につき市県民税非課税世帯500円、生活保護世帯0円。

②高齢者通院介助 通院の付き添い。65歳以上の在宅高齢者世帯で、別居する親族らの協力が得られず、通院が困難な世帯。作業員は1人。1時間につき市県民税課税世帯500円、市県民税非課税世帯250円、生活保護世帯0円。



約250匹の鯉のぼりが、鈴川上空を泳ぎます。イベントは5月3日(祝)午前10時開始。鈴川(舟橋～新大畑橋・JA湘南岡崎支所から西へ400m)。「大畑平岡幼稚園前」バス停下車、徒歩1分。祭り太鼓の演奏のほか、小動物との触れ合いコーナーや模擬店など。

☎ 土木総務課 ☎21-9847

鈴川こい鯉のぼりまつり

5月3日(祝)～5日(祝)

健康教室

保健センター。各40人(先着順)。筆記用具・健康手帳。

①COPD教室 慢性閉塞性肺疾患(COPD)は、肺の生活習慣病とも言われています。希望者には、肺年齢を測

健康推進員の養成講座

基礎知識を学び、健康推進員として一緒に活動しましょう。6～10月、全12回。保健センター。市内在住の方20人(先着順)。

☎ 健康課 ☎55-2111

予防接種を受けましょう

実施医療機関に直接、お申し込みください。医療機関や接種スケジュールなどの詳細は、市ウェブや各公民館にあります。母子手帳・保険証。

①子宮頸がん②ヒブ③小児用肺炎球菌 25年度から定期接

転倒骨折予防教室

高齢者に多い転倒による骨折を防ぐため、ストレッチや筋力アップなどの運動をします。プールで開催する教室も

健康課 ☎55-2111

⑤日本脳炎 平成17～21年度に接種できなかった、平成7年4月1日～平成19年4月1日生まれの方も接種できます。

⑥プールで転倒骨折予防教室

子どもの健康 5月

会場は保健センター。母子健康手帳をお持ちください。詳しくは、市ウェブをご覧ください。

☎ 健康課 ☎55-2111

- ◆母親父親教室 いずれも妊娠8カ月以降の方とご家族。
 - ★お産の進み方と産後の過ごし方など 13日(月)午後1時30分～3時15分。祖父祖母教室も同時開催。
 - ★赤ちゃんのお風呂、妊婦体験 25日(土)午後1時30分～3時30分。
- ◆乳児の個別健康診査 実施医療機関に直接、お申し込みください。4カ月児・8～10カ月児。実施医療機関の一覧表は、市ウェブまたは保健センターで配っています。
- ◆歯科健康診査(予約制) 8日(水)午後1時～2時30分。23日(木)午前9時～10時30分。2歳1カ月児～2歳6カ月児。歯の健康診査など。
- ◆育児相談 8日・15日・22日の水曜日、午前9時30分～10時30分。
- ◆すくすく子育て教室(予約制) 15日(水)午後1時30分～3時15分。5～6カ月児。育児や赤ちゃんの病気、赤ちゃん体操など。ブックスタートも同時開催します。
- ◆歯つばい はみがき教室(予約制) 14日(火)午前10時～11時。8～12カ月児。歯みがき準備期編。
- ◆離乳食教室(予約制)
 - ★5～6カ月児 29日(水)午後1時30分～2時40分。
 - ★7～8カ月児 17日(金)午後1時30分～3時。
 - ★9カ月児～1歳6カ月児 10日(金)午前10時30分～11時30分。
 - ★ダイジェスト版 25日(土)午前10時30分～正午。5カ月～1歳6カ月児の離乳食の開始から卒業までのポイントを解説します。

広告

中国語の専門教室

湘南中文学苑

- 初心者～上級クラス
- 気軽に学べる月謝制
- 欠席振替 OK
- 駐車場完備
- 少人数クラス制
- 中国語検定試験会場

入学随時 企業派遣

無料の授業見学受付中

☎0463 31-5669

平塚市達上ヶ丘4-47

湘南中文学苑

無料法律相談

B型肝炎給付金請求

●「給付金は受け取れるか?」
●「どのような手続きをすれば良いのか?」
●「弁護士に依頼すると何をしてくれるのか?」

昭和23～63年迄の集団予防接種によってB型肝炎に感染した方は、政府から最大3600万円の給付金を受けられる可能性があります。まずはお気軽にお問合せ下さい。

弁護士 鈴木 研一郎

B型肝炎給付金請求の法律相談料：無料

電話相談・事務所相談どちらも可能です。

マイタウン法律事務所 横浜弁護士会所属 弁護士法人マイタウン法律事務所

お問合せ・相談予約 ☎0120-918-862

茅ヶ崎事務所：茅ヶ崎市元町4-1山口ビル2階 (JR線茅ヶ崎駅北口下車徒歩3分)

■二俣川 ■金沢文庫 ■青葉台 ■茅ヶ崎

広告で市民にアピール

広報ひらつか広告

11万4000部を発行し、市内の全世帯にポスティングしている「広報ひらつか」に広告を載せませんか。

掲載号・面 毎月第3金曜日号の6・7面。

1回当たりの掲載料 1枠分(縦96mm×横59mm)、6万円。2枠分(縦96mm×横118mm)・この囲み記事と同じ大きさ、10万円など。

市ウェブのバナー広告

1カ月当たり約40万件のアクセスがある市の公式ウェブサイト、バナー広告を掲載しませんか。14枠。月額1枠当たり3万円。継続引もあり。年度をまたがない場合は継続6カ月以上で、月額1枠当たり2万7000円。バナー画像は広告主が作成し、作成経費などは自己負担です。

☎ 本庁舎3階の秘書広報課 ☎21-8761 や市ウェブにある申込書を、郵送または直接、同課へ。

22-18)。35人。
①②は神奈中スイミング
平塚 23-5261 ③は午前
10時以降にレオスイミングス
クール平塚校 34-3575へ。

健康ウォーキング

馬入お花畑でポピーを観賞
します(写真)。

5月14日(火)午前9時15分
午後0時30分。午前9時集
合。当日午前7時ごろの横浜
の降水確率が50%以上の場合



満開のポピーが河川敷を彩り、参加者を迎えます

は15日(水)に延期、15日も50
以上の場合は中止。総合公
園ステージ前集合・解散。約
7キロ。飲み物・タオル・帽
子。お持ちの方は歩数計。
健康課 ☎55-2111

身体障がい者の義肢・装具などの相談

社会生活に必要な義肢・装具の作製・修理の相談ができます。完成までに、3回程度かかる場合もあります。必ず

お知らせ掲示板

春の山野草展

春の野山に咲く山野草の鉢植え・写真・絵画などを展示します。また、タネから育てる栽培法を紹介・指導します。

4月25日(木)〜30日(火)、午前10時〜午後6時(30日は午後3時まで)。市民プラザ。湘南花水山草会の中瀬 ☎21-2715

平塚湘南ライオンズクラブ杯 ティーボール湘南大会
平塚市を中心とする小学校3年生以下の少年野球32チ

ムによる大会です。

4月29日(祝)午前9時〜午後5時30分。平塚球場。

平塚リトルリーグ野球協会の市川 ☎31-1449

2013平塚写真連盟展
会員の写真を展示します。

5月1日(水)〜6日(休)午前9時30分〜午後4時50分。美術館。

平塚写真連盟の近藤 ☎31-8155

平塚パトクラブ 第36回発表会
園児〜大人までのアクロバティックなパトンの演技です。

4月28日(日)午後2時〜4

本人がお越しください。

4月26日(金)・5月24日(金)、午後1時〜3時30分。南附属庁舎2階E会議室。18歳以上で身体障がい者手帳を

スポーツ

スポーツ大会の出場者を支援します

大会(国際・全国・関東クラス)に出場し、優秀な成績を収めた個人または団体を支援します。

申請書や必要書類などの詳細は、文化スポーツまちづくり振興財団までお問い合わせください。同財団のウェブからもご覧いただけます。

文化スポーツまちづくり振興財団スポーツ事業課 ☎35-0102

弓道の初心者教室

5月11日〜6月15日の火・土曜日、全11回。Aコースは火・土曜日の午前10時〜11時

時。市民センター。

平塚パトクラブの八田 ☎090-2743-1627

相模川美化キャンペーン
山梨・神奈川の両県民が一

緒になって、相模川流域全体の環境を保全するため、清掃活動をします。

5月12日(日)午前9時〜11時。集合場所は、柳島下水処理場西側堤防(青い旗が目印)。汚れてもいい服装で。

桂川・相模川流域協議会の中門 ☎090-4006-5871

風人〜かざびと〜
切り絵・絵画・木彫・ちり

めん細工の展示をします。

持っている方。身体障がい者手帳・印・使用中の補装具など。前日までに障がい福祉課 ☎21-8774 35-5770へ。

30分。Bコースは火曜日の午後7時〜8時30分と土曜日の午後2時〜3時30分。高校生以上の方30人(抽選)。5000円。

必要事項・年齢・希望コースを、はがきで、5月8日(水)までに〒254-0074大原1-1平塚球場内のスポーツ課 ☎31-3060へ。受講内容などの詳細は、平塚市弓道協会の奥野 ☎32-2904までお問い合わせください。

平塚球場。4月27日(土)午前10時30分、東海大一日体大。午後1時、帝京大・筑波大。28日(日)午前10時30分、筑波

首都大学野球 春季リーグ戦

5月3日(祝)・4日(祝)を除く、4月28日(日)〜5月12日(日)、午前11時〜午後5時。元麻布ギヤラリー平塚(明石町1-1)。

上原 ☎080-5426-1816

利用方法

掲載は、広く市民に開放されている発表会や展示会などで、事前応募の必要がないイベントに限りです。団体講座・教室などの会員や受講者の募集などは対象外です。

受付は、掲載希望月の2カ月前の1日〜月末最終日の午後5時までです。なお、月末最終日が休日の場合は、それ以降市役所が最初に開庁する日の午後5時まで。

イースタン・リーグ公式戦
横浜DeNAベイスターズ
読売ジャイアンツ。

5月5日(祝)午後2時。平塚球場。チケットは当日券のみ。大人1000円、高校生500円、小・中学生300円。

ひらつかサン・ライフ
アリーナの開放日
5月14日(火)午前9時〜午後5時。卓球・バドミントン・ソフトテニス・バレーボールなど。アリーナ半面。用具などはお持ちください。

馬入ふれあい公園管理事務所 ☎25-0011

ウェブからもダウンロードできます
広報ひらつかお知らせ掲示板 検索

広告

増税に備える相続全対策!!
ご好評につき 相続個別無料相談会開催
日時 平成25年4月27日(土) 午前9時〜午後5時
場所 平塚商工会議所2階
あんしん相続サポートセンター神奈川は相続に関する税理士・行政書士・司法書士の専門家です。お気軽にお問い合わせください。
0120-002-503
あしん相続サポートセンター神奈川
http://anshin-souzoku-support.jp/

公開講座
4月27日(土)13:00~17:00
(場所)平塚商工会議所・3F
コミュニケーション能力アップセミナー
伝える力で評価が上がる
事前申込 2,000円(当日は3,000円)
お問合せ 検索
30年の信頼と実績
湘南話し方センター
事務局
0463-58-8740 所長 松永 洋忠
FAX 0463-58-2470

相続・借金でお悩みの方へ
相続で不安なことありませんか? 相続
借入金 利息を払いすぎていませんか?
無料相談実施中!
是非ご相談ください。[要予約・出張可]
片野 昭彦
片野司法書士事務所
0463-22-6686



小学生にドリムパスポート

総合公園で開かれるプロスポーツの試合を来年3月まで無料で観戦できる「ドリムパスポート」を、市内の全小学生約1万4000人に配りました。スポーツを生で観戦することでしか得られない、迫力と感動を楽しんでほしいとの願いが込められています。

対象はサッカーJ1湘南ベルマーレの約20試合、プロ野球イースタン・リーグ横浜DeNAベイスターズの約15試合、プロバスケットボールbjリーグ横浜ビー・コルセアーズの8試合です。

3月22日、各チームの代表が落合克宏市長を訪ね、今シーズンの抱負などを語りました。



天の川を知る

博物館では、春期特別展「天の川銀河へようこそ」を、5月6日(休)まで開催しています。地上から見た天の川の姿を高精細写真で展示し、天の川にある天体などを紹介しています。



駅西口が使いやすく

駅西口第3駐輪場が4月1日にオープンしました。地上3階建ての建物には、定期利用2,200台、一時利用328台、レンタサイクル400台を収容できます。東側には、平塚駅の西口こ線橋に接続するエレベーターも設置されました。西口第3駐輪場は、24時間利用でき、平塚駅がより利用しやすくなりました。

まちの話題

写真リポート



地域福祉の拠点へ

吉沢地区町内福祉村「ひだまりの里」(上吉沢226)の開所式が3月23日、行われました。ひだまりの里は、市内で13番目に開設された福祉村で、地域のボランティアらが運営します。日常のお手伝いをする生活支援活動のほか、地域の憩いの場や交流活動の場としても期待されています。



アリーナに愛称

馬入にあるひらつかアリーナの愛称が、ネーミングライツにより「ひらつか サン・ライフアリーナ」となり、4月1日に看板の除幕式が行われました。スポンサーは馬入本町に本社があり、ホテル・式典・介護などのサービス業を営むサン・ライフです。契約金額は年額305万円で愛称は5年間使われます。



みずほ小学校で「二代目古墳桜」が初めて咲きました。背景には親木である塚越古墳の桜が見えます。この二代目古墳桜は、4年前のみずほ小学校30周年記念事業で、塚越古墳の桜から挿し木で残されました。金目エコミュージアムの柳川勝正さんが畑で育

二代目古墳桜

て、今年2月16日、小学校に移植されました。「子どものころから見ているから樹齢は100年近いのでは。弱つてきたから心配していたんだよ」と柳川さん。みずほ小学校の後藤但克校長は「地域のシンボルとして大切に育てていきたい」と話していました。

市長こらむ

安全で快適な教育環境を

建物の長寿命化には定期的な改修工事が必要です。市立小・中学校43校の校舎と体育館では、これまで耐震化工事を優先してきましたが、平成24年度で工事が完了しました。本年度からは校舎の寿命を延ばすための改修工事に着手します。



築52年が経過して外壁が一部はがれている浜岳中学校北棟

改修サイクルは目標耐用年数76年の半分で大規模改修工事を実施し、目標耐用年数の4分の1と4分の3で外壁や屋上防水などの改修工事を実施するのが望ましいとされています。しかし、市内にある小・中学校の校舎83棟のうち築30年以上の校舎は62棟もあり、改修していくため、校舎の現状などを踏まえて長期修繕計画を作成し、長寿命化を進めていくこととしました。

本年度は、浜岳中学校北棟、崇善小学校北棟、中原小学校南棟で、外壁・屋上防水・トイレなどを改修し、照明器具を更新します。この改修には合計3億2273万6千円の費用を予定しています。これとは別に、トイレを和式から洋式に改修する工事を24校73カ所で予定しています。

ソフト面では本年度、児童生徒の問題行動などの未然防止や早期解決を図るスクールソーシャルワーカーの派遣、学習支援補助員サン・サンスターの100名体制への増員などを進めます。

教育は未来への投資と考えられています。平塚の未来を担う子どもたちのために、引き続き安全で快適な教育環境の整備に取り組んでまいります。

平塚市長

落合克宏

減災ノススメ

減災とは vol.1

地震や台風、火山の噴火……自然災害はいつ起こるか分かりません。平常時に、災害が起きた後の被害を最小限に抑えるための工夫や被災後の生活を考えた準備をしましょう。そうすれば災害発生時にも冷静に行動でき、被害を減らせます。

それが「減災」です。飲料水や非常食などの備蓄品の用意や家具の固定など、ご家庭でできる減災を始めましょう。

災害対策課 ☎21-9734

4月納期の手数料

納付は、便利な口座振替をご利用ください。

本庁舎1階⑤番窓口または郵便局、市内に本支店がある金融機関でお申し込みいただけます。

・清掃し尿従量手数料(第1期) 納期最終日 4月30日(火) ④ 循環型社会推進課 ☎21-8796

湘南ベルマーレ

前売り券
自由席大人2,500円、小・中学生・高校生800円、シニア1,800円など。
チケットは、梅屋・コンビニなどで販売します。

4月20日(土) 16:00 VS 大分 BMWス
4月24日(水) 19:00 VS 横浜FM BMWス
5月 3日(祝) 16:00 VS C大阪 BMWス
5月11日(土) 17:00 VS F東京 BMWス